

**ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH TÂY NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Số: 523 /UBND-KT

Tây Ninh, ngày 26 tháng 02 năm 2024

V/v báo cáo kết quả thực hiện
vay, trả nợ của chính quyền
địa phương năm 2023

Kính gửi: Bộ Tài chính.

Thực hiện Nghị định số 93/2018/NĐ-CP ngày 30/6/2018 của Chính phủ quy định về quản lý nợ của chính quyền địa phương.

Ủy ban nhân dân tỉnh báo cáo Bộ Tài chính kết quả thực hiện vay, trả nợ của chính quyền địa phương năm 2023 như sau:

- Dư nợ đầu năm: 46.017 triệu đồng.
- Vay trong năm: 25.515 triệu đồng
- Trả nợ trong năm: 6.982 triệu đồng (gồm: trả gốc 6.277 triệu đồng, trả lãi/phí 705 triệu đồng).
- Dư nợ cuối năm: 65.255 triệu đồng.

(Chi tiết theo Phụ lục III đính kèm).

Ủy ban nhân dân tỉnh báo cáo Bộ Tài chính./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Cục QLN&TCĐN;
- Vụ NSNN-BTC;
- Vụ TCNH-BTC;
- NHPT Việt Nam;
- CT, các PCT;
- Sở Tài chính;
- Lưu: VT.VPUB tỉnh.

4

**CHỦ TỊCH
PHÓ CHỦ TỊCH**



Dương Văn Thắng



Phụ lục III

(Kèm theo Nghị định số 93/2018/NĐ-CP ngày 30 tháng 6 năm 2018 của Chính phủ)

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH TÂY NINH

BÁO CÁO TÌNH HÌNH VAY VÀ TRẢ NỢ CỦA CHÍNH QUYỀN ĐỊA PHƯƠNG NĂM 2023

(Kèm theo Công văn số: 523 /UBND-KT ngày 26 tháng 02 năm 2024 của Ủy ban nhân dân tỉnh Tây Ninh)

Đơn vị: Triệu đồng.

TT	Nội dung	Dư nợ đầu năm (Ngày 01 tháng 01)	Vay trong năm	Trả nợ trong năm			Dư nợ cuối năm (ngày 31 tháng 12)
				Gốc	Lãi/phí	Tổng	
A	B	1	2	3	4	5	6=1+2-3
	TỔNG SỐ	46.017	25.515	6.277	705	6.982	65.255
I	Vay phát hành trái phiếu chính quyền địa phương						
II	Tạm ứng ngân quỹ nhà nước						
III	Vay các tổ chức tài chính, tín dụng						
1	Vay Ngân hàng Phát triển Việt Nam (1)						
2	Vay các tổ chức tài chính, tín dụng (2)						
IV	Vay lại vốn vay nước ngoài (3)	46.017	25.515	6.277	705	6.982	65.255
1	Ngân hàng phát triển Châu Á	40.070	2.704	4.454	615	5.069	38.320
	Dự án Phát triển các đô thị hành lang tiểu vùng sông Mê Kong mở rộng tại Mộc Bài tỉnh Tây Ninh - Phần vốn kết dư	40.070	2.704	4.454	615	5.069	38.320
2	Ngân hàng Thế giới (WB)	2.940	4.619	1.823	91	1.913	5.736
	Dự án Tăng cường quản lý đất đai và cơ sở dữ liệu đất đai	2.940	4.619	1.823	91	1.913	5.736
3	Chính phủ Italia	3.007	18.192	0	0	0	21.199
	Dự án Hệ thống thu gom và xử lý nước thải thành phố Tây Ninh (giai đoạn 1)	3.007	18.192			0	21.199
V	Vay các tổ chức khác (2)						

Ghi chú:

(1) Không bao gồm các khoản vay lại vốn vay nước ngoài ủy thác qua Ngân hàng Phát triển Việt Nam.

(2) Chi tiết theo các tổ chức cho vay.

(3) Bao gồm các khoản vay lại vốn vay nước ngoài ủy thác qua Ngân hàng Phát triển Việt Nam.

